

團體活動及外遊保障套餐計劃 2.0

承保培訓課程、宴會、探訪、會議、賣旗、推介會、車展、遠足活動、國內旅遊、本地攤位遊戲、攤位展覧及小型展覧會之團體 意外險及/或公眾(第三者)責任險。

保障全面,無須核保;省時方便,獨領風騷!

意外死亡及永久傷殘保障可選購高達 : 港幣 50 萬元

附加意外醫療費用保障可選購高達 :港幣 3 千元

公眾/第三者責任保險保障額可選購高達:港幣 2,000 萬元

免費附送因搭建及清拆展覽攤位引致之公眾(第三者)責任險, 保障額高達港幣 100 萬元

可獨立購買團體意外險或公眾(第三者)責任險,兩者均無需記名 可選取本地或全中國保障 可選取 1 天或多達 7 天保障 參與人數可多達 2.000 人

若團體意外險及公眾(第三者)責任險兩者同時購買

全單可再享九折優惠



香港灣仔港灣道18號 中環廣場4301室

電話: (852)2541 4338 傳真: (852)2541 4332 Suite 4301, 43/F., Central Plaza 18 Harbour Rd., Wanchai, H.K. Tel: (852)2541 4338

Fax: (852)2541 4332

www.cpic.com.hk



團體活動及外遊保障套餐計劃

Event & Group Tour Insurance Package Plan

主要保障活動 / 行程 Major Coverage:

本地或中國國內範圍培訓課程、宴會、探訪、會議、賣旗、推介會、車展、遠足活動、國內旅遊、本地攤位遊戲、攤位展覧及小型展 覧會。(人數限於2,000人或以下)

For events or group tours held in Hong Kong or China such as training program, banquet, group visit, conference, flag selling, roadshow, auto show, hiking, inbound tour, local booth game, fair and exhibition. (Limited to 2,000 participants)

第一部分 Section I:

- i) 意外死亡及永久傷殘保障 Accidental Death & Permanent Disablement (AD&PD)
- ii) 意外死亡及永久傷殘保障附加意外醫療費用保障

Accidental Death & Permanent Disablement + Accidental Medical Expenses (AD&PD + AME)

保障範圍 Coverage:

計劃	保障範圍及每人最高賠償額 Coverage, Maximum Benefits & Excess Per Person						
Plan	意外死亡及永久傷殘保障 (AD&PD)	意外醫療費用 (AME)	意外醫療費用自負額(每人每次意外)				
			AME Excess (Per Person Per Accident)				
1	HKD 100,000	無 / NIL	無 / NIL				
2	HKD 200,000	無 / NIL	無 / NIL				
3	HKD 500,000	無 / NIL	無 / NIL				
4	HKD 100,000	HKD 1,000	HKD 150				
5	HKD 200,000	HKD 2,000	HKD 150				
6	HKD 500,000	HKD 3,000	HKD 150				

Itei		Percentage Indemnity	ltem		ercentage Indemnity
1. 2.	Death Permanent Total Disablement	100% 100%	16.	Loss of or the Permanent Total Loss of Use of one	
3.	Permanent and Incurable Paralysis of all limbs	100%		(a) both Right Joints (b) one Right Joint	30% 15%
4.	Permanent Total Loss of Sight of both Eyes	100%		(c) both Left Joints	20%
5.	Loss of or the Permanent Total Loss of Use of two L			(d) one Left Joint	10%
6.	Loss of Speech and Hearing	100%	17.	Loss of or the Permanent Total Loss of Use of Fing	gers
7.	Permanent and Incurable Insanity	100%		(a) three Right Joints	10%
8.	Permanent Total Loss of Sight of one Eye	50%		(b) two Right Joints	7.5%
9.	Loss of or the Permanent Total Loss of Use of one L			(c) one Right Joint	5%
	Permanent Total Loss of Hearing in Both Ears	75%		(b) three Left Joints	7.5%
	Permanent Total Loss of Hearing in One Ear	15%		(e) two Left Joints	5%
	Loss of Speech	50%		(f) one Left Joint	2%
	Permanent Total Loss of the Lens of One Eye	50%	18.	Loss of or the Permanent Total Loss of Use of To	oes
14.	Loss of or the Permanent Total Loss of Use of Four	Fingers		(a) all-one Foot	15%
	and Thumb of			(b) great-both Joints	5%
	(a) Right Hand	70%		(c) great-Joint	3%
	(b) Left Hand	50%	19.	Fractured Leg Patella with established non-uni-	on 10%
15.	Loss of or the Permanent Total Loss of Use of four f (a) Right Hand (b) Left Hand	ingers of 40% 30%	20	Shortening of Leg by at least 5 cm	7.5%



保費表 Premium Table:

		每人保費	每張保單最低保費	每張保單最高賠償	
		Premium Per Person		Minimum Premium Per Policy	額
計劃Plan	A	В	С		Aggregate Limit Per
					Policy
	香港本地一天活動 香港本地 1		中國國內範圍		
	Hong Kong Local One	(不多於七天)	(不多於七天)		
	Day Event Hong Kong Local		Within China		計劃 A 、 計劃 B
		(Not Exceeding 7 days)	(Not Exceeding 7 days)	計劃 A、計劃 B及計劃 C 均為	及計劃 C均為
1	HKD 3	HKD 6	HKD 8	HKD 500	HKD 20,000,000
2	HKD 6	HKD 14	HKD 16	Both Plan A, Plan B and Plan C are	Both Plan A, Plan B
3	HKD 10	HKD 22	HKD 24	HKD 500	and Plan C are
4	HKD 7	HKD 14	HKD 16		HKD 20,000,000
5	HKD 12	HKD 22	HKD 24		
6	HKD 18	HKD 32	HKD 36		

第二部分 Section II:

公眾/第三者責任保險 (本地一天 / 香港本地 / 中國國內不多於七天)

Public Liability/Third Party Liability Cover (Local One Day / Hong Kong Local and Within China Not Exceeding 7 Days)

計劃	保障額範圍及自	保費	
Plan	保障額 Limit of	自負額 Excess	Premium
	Liability		
D1 (本地一天)	HKD 5,000,000		HKD 1,200
Hong Kong Local One Day Event			
D2 (本地一天)	HKD 10,000,000		HKD 1,500
Hong Kong Local One Day Event		HKD 10,000 or 10%	
D3 (本地一天)	HKD 20,000,000	(以每一事故及以	HKD 2,200
Hong Kong Local One Day Event		較高者作計算)	
E4 (香港本地 / 中國國內不多於七天)	HKD 5,000,000	HKD10,000 or 10%	HKD 2,700
Hong Kong Local / Within China (Not Exceeding 7 days)		(For each & every loss whichever is	
B5 (香港本地 / 中國國內不多於七天)	HKD 10,000,000	greater)	HKD 3,000
Hong Kong Local / Within China (Not Exceeding 7 days)			
E6 (香港本地 / 中國國內不多於七天)	HKD 20,000,000		HKD 3,700
Hong Kong Local / Within China (Not Exceeding 7 days)			

FREE EXTENSION

Extend setup &/or dismantle liability of booth to event organizer up to limit HKD1,000,000 (note: max. contract value - HKD100,000)

免費贈送主辦單位因展覽攤位搭建及/或清拆時所引致之法律責任,保障額高達 HK\$1,000,000。(註: 工程額以 HKD100,000 為限)

若於單一活動同時購買第一及第二部分全單可享九折優惠!

We will offer 10% discount for whole package if both Part I & II have insured at the same time in a single event!

中國太平洋保險(香港)有限公司

香港灣仔港灣道18號 中環廣場4301室 電話: (852)2541 4338 傳真: (852)2541 4332

China Pacific Insurance Co., (H.K.) Ltd.

Suite 4301, 43/F., Central Plaza 18 Harbour Rd., Wanchai, H.K. Tel: (852)2541 4338 Fax: (852)2541 4332



注意事項:

- i) 此套餐計劃乃是以兩份獨立保單執行。第一部分將以我司之團體意外保單受保;第二部分將以我司之公眾/第三者責任保單受保
 This package plan will be issued by two separate policies. Section I will be covered by our Group PA Insurance policy & Section II will be covered by our Public Liability Insurance Policy.
- ii) 年齡限制 (Age Limit): 出生後30日至75歲 (Over 30 days up to the age of 75)
- iii) 3歲以下或70歲以上; 人身意外保障及附加意外醫療費用保障之保障額將減少50% Insured Person aged below 3 or over 70, all benefits under Section 1 (AD, PD & AME) will be deducted by 50%
- iv) 地域限制 (Geographical Limit):

計劃 A、B 及 D-只限香港 / 計劃 C-中國國内 / 計劃 E-香港/中國國内 (Plan A, B & D - within Hong Kong / Plan C - within China / Plan E - Within Hong Kong / China)

- v) 司法制度 (Jurisdiction): 香港特別行政區 (HKSAR)
- vi) 主要不保事項 (Major Exclusion):

任何與戰爭、恐怖主義活動、謀殺、綁架、侵犯、演藝娛樂活動、勞動工作、駕駛或策騎比賽、職業體育運動或比賽、使用供氧設備輔助呼吸之活動或水上活動、自殺、分娩、懷孕、酗酒、服用非經醫生處方指定之麻醉品或藥物、愛滋病或相關病徵、制裁限制及其他我司保單內之不保條款。

(War and allied perils, acts of terrorism, murder, kidnap, assault, artists or singers who work in entertainment business, manual work, driving or riding in any kind of race, professional sports, underwater activities involving the use of breathing apparatus suicide, pregnancy or childbirth, , flying as a crew member, intoxication by alcohol, narcotics or drugs not prescribed by a registered medical practitioner, any kind of sickness or disease, venereal disease or AIDS.), sanction limitation & others exclusion clause under CPIC., (HK) Ltd. relevant policy.

- vii) 承保條款(Terms & Condition):
 - 1) 以上資料只供参考之用;有關詳盡條款及細則及所有不保之事項,概以中國太平洋保險(香港)有限公司保單內容為準。

 The above information is for reference only. Please refer to CPIC Co., (HK) Ltd.'s policies for the exact terms, conditions and the full list of policy exclusions
 - 2) 此保單不能續保;投保一經生效後亦不能退保及/或退回保費。

This policy is non-renewable. Once the policy is effected, we will not accept any cancellation and/or refund any premium.

- 3) 所有索償證明必須由保單持有人提供。All claims must be verified by the Policyholder / Insured.
- 4) 此套餐計劃之第一部分(保單)最低保費為HKD500;第二部分(保單)最低保費為HKD1,200。

 The minimum premium per policy for Section I and Section II are HKD500 and HKD1,200 respectively.
- 5) 此保單意外醫療費用部分之自負額為每人每事故之首HKD150;而<u>公眾/第三者責任保險</u>部分之自負額為每一事故HKD10,000或10%;以較 高者作計算

The excess under Accidental Medical Expenses is the first HKD150 of each person per accident & for the Section 2 is HKD10,000 or 10% for each & every loss whichever is greater.

- 6) 過去三年沒有家償紀錄。 Subject to clean claim record for the past 3 years.
- 7) 保單持有人/投保人必須備存並在我司要求或認為有需要之情況下,提交詳細受保人名單。

Policyholder/Insured must keep a proper list of Insured Persons and allow CPIC.,(HK) Ltd. to access the record whenever necessary.



團體活動外遊保障計劃申請表

(請以英文填寫 Please fill in with block English)

申請人資料 Applicant Information:								
申請人/保單持有人:	申請人/保單持有人:							
Name of Applicant/Policyholder:								
地址 Address:								
聯絡人 Contact Person:	電郵地址 Email Address:	電話號碼 Tel No.:	傳真號碼 Fax. No.:					
保障日期:		旅遊目的 Purpose of Trip:						
由From	(日DD/月MM/年YY)	(如非旅遊請詳述活動詳情):						
至To (日DD/月MM/年YY) (If it is not for trip, please declare the activity schedule)								
行程 Itinerary:								
香港 Hong Kong香港 Hong Kong								
附上: 1) 活動詳情 Activity Schedule								

保單持有人/投保人必須備存並在我司要求或認為有需要之情況下,提交詳細受保人名單。

Policyholder/Insured must keep a proper list of Insured Persons and allow CPIC.,(HK) Ltd. to access the record whenever necessary.

第一部分 Part I:

選擇計劃 Plan										
	香港本地: 一天遊 / 不多於七天							中國國內不多於七天		
	Но	ong Kong Loca	l: One Day	Tour / N	ot Exceeding	days		Within China (Not Exceeding 7 days)		
選項	計劃 Plan				最低保費	選項	計劃	每人保費	最低保費	
Option	每人保費Premium Per Person			Min. Premium	Option	Plan	Premium Per Person	Min. Premium		
	A1	HKD 3		B1	HKD 6			C1	HKD 8	
	A2	HKD 6		B2	HKD 14	HKD 500		C2	HKD 16	1HZD 500
	A3	HKD 10		В3	HKD 22			C3	HKD 24	
	A4	HKD 7		В4	HKD 14			HKD 16	HKD 500	
	A5	HKD 12		В5	HKD 22			C5	HKD 24	
	A6	HKD 18		В6	HKD 32			C6	HKD 36	
每人保費Premium Per Person: HKDx 人數No. of Insured Persons:										
= 總保費Total Premium: HKD										



第二部分 Part II:

選項	計劃	保費
Option	Plan	Premium Per Policy
	D1	HKD 1,200
	D2	HKD 1,500
	D3	HKD 2,200
	E4	HKD 2,700
	E5	HKD 3,000
	E6	HKD 3,700

FREE EXTENSION

Extend setup &/or dismantle liability of booth to event organizer up to limit HKD1,000,000 (note: max. contract value - HKD100,000)
免費贈送主辦單位因展覽攤位搭建及/或清拆時所引致之法律責任,保障額高達 HKD1,000,000。(註: 工程額以 HKD100,000 為限)

若第一及第二部分同時購買全單可享九折優惠!!! 最低保費合計後該為HKD1,530

We will offer 10% discount for whole package if both Part I & II have insured at the same time in a single event!!! The minimum premium should be HKD1,440 in final

收集個人資料聲明

為依從《個人資料(私隱)條例》(香港法例第486章)("條例"),中國太平洋保險(香港)有限公司("本公司") 特此通知閣下以下事項:

- 1) 在申請及接受本公司保險產品、服務時,閣下有需要不時向本公司提供個人資料,個人資料亦可能在本公司日常業務運作的過程中向閣下收集。
- 2) 個人資料收集目的: 收集的個人資料可能會用作下列用途:
 - (i) 處理保險產品及服務的申請;
 - (ii) 為閣下提供保險產品及服務,處理閣下就公司的保險產品及服務提出的要求,包括但不限於要求增加、更改刪除保障項目或受保成員、付款安排、保單取消、更新或復效申 讀:
 - (iii) 處理、判定保險素償抗辯,包括進行任何附帶調查,以及行使本公司的權利,包括但不限於代位權;
 - (iv) 執行與所提供的保險產品及服務相關的功能及活動,如核實身份、資料核對及再保險之安排;
 - (v) 行使本公司因不時向閣下提供保險產品及服務而享有的權利,例如身份核查、債務追收等;
 - (vi) 設計保險產品及服務以提升本公司的服務質素;
 - (vii) 製作統計數據或作會計、精算及進行研究;
 - (viii) 營銷服務、產品及其他直接促銷;
 - (ix) 符合對本公司及/或關聯方具約束力的任何本地或外地法例、規則、守則或指引的披露規定及如需要時進行核對程式;
 - (x) 遵守本公司及/或關聯方為符合制裁或預防或偵測清黑錢、恐怖分子融資活動或其他非法的任何方案就於集團內共用資料及資訊的任何使用而指定的任何義務、要求、政策、 程式、措施或安排;
 - (xi) 允許本公司的權益或業務的實際或建議承讓人、受讓人、參與人或附屬參與人,就擬涉的轉讓、參與或附屬參與的交易進行評估;
 - (xii) 任何與上述目的直接有關的其他目的。
- (3) **個人資料的鹹移:**存於本公司的個人資料將會保密,但本公司可能會向以下各方透露上就提供等資料:
 - (i) 位於香港或香港以外其他地方的任何本公司關聯方、本公司任何關聯人士、任何再保險公司、閣下之保險經紀、行業協會,以及就此方面而言,閣下同意將閣下的資料轉移 至香港境外;
 - (ii) 向本公司及/或關聯方提供服務並對個人資料負有保密義務的任何相關人士,如公證行理賠調查員、電話促銷公司、收數公司、資料處理公司及專業顧問;
 - (iii) 本公司及/或關聯方對任何香港或香港以外其他地方的機構或個人,為遵守任何法律規定,或根據法律、監管、政府、稅務、執法或其他機關,保險或金融服務供應商的自律 監管或行業組織或協會所作出或發出對本公司及/或關聯方有約束力的要求;
 - (iv) 本公司權益或業務的任何實際或建議承讓人、受讓人、參與人或附屬參與人;

4) 在直接促銷中使用個人資料

閣下的個人資料可能用於本公司直接促銷,除非本司公已取得閣下的同意(包括表示不反對),否則本公司並不可以如此使用閣下的個人資料,但條例所指明的豁免情 況除外,就此通知:

- (i) 本公司可能把本公司不時持有閣下的姓名、聯絡資料、產品及服務組合資料、交易模式及行為、財務背景及人口統計數據用於直接促銷;
- (ii) 本公司可能就以下列服務、產品及促銷標的進行促銷:
 - (a) 保險、財務及相關服務及產品;
 - (b) 獎賞、客戶或會員或優惠計劃及相關服務及產品;
- (iii) 上述服務、產品及促銷可能由本公司及/或下列各方提供:
 - (a) 任何本公司關聯方;
 - (b) 協力廠商獎賞、客戶或會員、品牌合作或優惠計劃供應商;及/或
 - (c) 本公司及/或關聯方品牌合作夥伴。

如閣下不希望本公司使用閣下的資料作上述直接促銷用途,閣下通知本公司行使閣下的選擇拒絕促銷。閣下可根據本聲明以下所提供的聯絡方法以書面向個人資料保護主任提出有關要求, 或於有關的申請表格內向本公司表達閣下拒促銷的意見(如適用)。

(5) 查閱及改正資料權利

根據條例規定,閣下有權查詢本公司是否持有閣下的個人資料及要求索取該等資料,並要求本公司就不準確的資料作出改正。閣下欲行使有關權利,請以書面經以下聯絡方法向本公司的個人資料保護主任提出:

中國太平洋保險(香港)有限公司

香港灣仔港灣道18號 中環廣場4301室

電話: (852)2541 4338 傳真: (852)2541 4332

China Pacific Insurance Co., (H.K.) Ltd.

Suite 4301, 43/F., Central Plaza 18 Harbour Rd., Wanchai, H.K. Tel: (852)2541 4338

Fax: (852)2541 4332

5



資料保護主任

中國太平洋保險(香港)有限公司

香港灣仔港灣道 18 號中環廣場 43 樓 4301 室

傳直:(852)2541 4332

根據條例,本公司有權就辦理任何查閱資料要求收取合理費用。

- (6) 本公司只會根據上述任何用途上的合理需要或適用法例或規定的期間保存閣下的個人資料。
- (7) 本聲明不會限制客戶在條例下所享有的權利。如閣下對此聲明有任何疑問、請與資料保護主任聯絡。
- (8) 本公司保留修改本聲明的權利。

Personal Information Collection Statement

In compliance with the Personal Data (Privacy) Ordinance(Cap. 486) ("the Ordinance"), China Pacific Insurance Co., (H.K.) Ltd. ("the Company") would like to inform you as follows:-

(1) It is necessary for you to supply the Company with personal data in connection with the application for and provision of insurance products, services carried out by the Company. Personal data may also be collected by the Company from you in the ordinary course of the Company's business.

(2) PURPOSES FOR COLLECTING PERSONAL DATA

Your personal data we collect may be used for following purposes:

- (i) processing applications for insurance products and services;
- (ii) providing insurance products and services to you and processing requests made by you in relation to our insurance products and services, including but not limited to requests for addition, alteration or deletion of insurance benefits or insured members, process requests for payments as well as cancellation, renewal, or reinstatement of insurance policies;
- (iii) managing, processing and defending insurance claims as well as conducting any incidental investigation, and exercise the Company's rights including but not limited to subrogation right;
- (iv) performing functions and activities incidental to provision of insurance products and services such as identity verification, date matching and reinsurance arrangement;
- (v) exercising the Company's right in connection with the provision of insurance products and services to you from time to time, for example, to recover indebtedness from you,
- (vi) designing insurance products and services with a view to improving the Company's services;
- (vii) preparing statistics or use of accounting, actuarial and conducting research;
- (viii) marketing services, products and direct marketing;
- (ix) meeting the disclosure requirements of any local or foreign law, regulations, codes or guidelines binding on the Company and/or its group and conduct matching procedures where necessary;
- (x) complying with any obligations, requirements, policies, procedures, measures or arrangements for sharing data and information within the Group or in accordance with any group-wide programs for compliance with sanctions or prevention or detection of money laundering, terrorist financing or other unlawful activities;
- (xi) enabling an actual or proposed assignee, transferee, participant or sub-participant of the Company's right or business to evaluate the transaction intended to be the subject of the assignment, transfer, participation or sub-participation; and
- (xii) any other purposes relating to the purposes listed above

(3) TRANSFER OF PERSONAL DATA

Personal data held by the Company relating to you will be kept confidential but the Company may provide the above mentioned data to the following parties:-

- (i) any of our affiliates, any person associated with the Company, any reinsurance company, your broker, industry association in Hong Kong or elsewhere and in this regard you agree to the transfer of your data outside of Hong Kong.
- (ii) any person or third party who provides services to the Company and/or its affiliates including but not limited to loss adjustors, telemarketing companies, debt collection agencies, data processing companies and professional advisors and who has a duty of confidentiality to the same.
- (iii) any entity or person to whom the Company or the Group is under an obligation or otherwise required to make disclosure under the local or foreign requirements of any law or rules, regulations, codes of practice, guidelines or guidance given or issued by, any legal, regulatory, governmental, tax, law enforcement or other authorities, or self-regulatory or industry bodies or associations of insurance or financial services providers binding on or applying to the Company or the Group;
- (iv) All such information may be transferred to a place outside Hong Kong.

(4) USE OF PERSONAL DATA IN DIRECT MARKETING

Your personal data may be used in direct marketing. Save in the circumstances exempted in the Ordinance, the Company cannot so use your personal data

without your consent (which includes an indication of no objection). In this connection, please be advised that:

- (i) The name, contact details, products and services portfolio information, transaction pattern and behavior, financial background and demographic data of you held by the Company from time to time may be used by the Company in direct marketing;
- (ii) The following services, products and subjects may be marketed:
 - (a) insurance , financial and related services and products;
 - (b) reward, loyalty or privileges programs and related services and products;
- (iii) The above services, products and subjects may be provided by the Company and/or:
 - (a) any member of the Group;
 - (b) Third party reward, loyalty, co-branding or privileges program providers, and/or
 - (c) Business partners of the Company and/or the Group.

If you do not wish the Company to use your personal data in direct marketing as described above, you may exercise your opt-out right by notifying the Company. You may write to the Data Protection Officer of the Company at the address or fax number provided in below, or provide the Company with your opt-out choice in the relevant application form (if applicable).

(5) DATA ACCESS AND CORRECTION RIGHT

According to the Ordinance, you have the right to access, to correct, or change of any of your own personal information held by the Company. You have the right to check whether the Company holds personal data about you and to require the Company to provide a copy of such data (data access right) and to correct the data which is inaccurate. Such request can be made in writing to the Data Protection Officer of the Company at the following address or fax number:

The Data Protection Officer China Pacific Insurance Co., (H.K.) Ltd. Suite 4301, 43/F., Central Plaza 18 Harbour Rd., Wanchai, Hong Kong Fax: (852) 2541 4332

In accordance with the Ordinance, the Company has the right to charge a reasonable fee for the processing of any data access request.

- (6) The Company keeps your personal data only for a period reasonably necessary for any of the above purpose or as prescribed by the applicable laws or regulations.
- (7) Nothing in this Statement shall limit the rights of the customers under the Ordinance. Should you have any query with this Statement, please do not hesitate to contact our Data Protection Officer.
- (8) The Company retains the right to change this Statement.

本人/我們確認本人/我們已閱讀並明白收集個人資料的聲明("該聲明")。本人/我們確認本人/我們已被通知本人/我們沒詳細閱讀該聲明,而本人/我們已詳細閱讀該聲明對貴公司所收集 或持有之本人/我們的個人資料的影響。綜上所述,本人/我們特此確認並同意貴公司根據該聲明使用及轉移本人/我們的個人資料,包括在直接促銷中使用及將本人/我們的個人資料提供給 其他人士。

I/We acknowledge and confirm that I/we have read and understood the Personal Information Collection Statement("PICS"). I/We confirm that I/we have been advised to read carefully the PICS, and I/we have read it carefully its effect and impact in respect f my/our personal data collected or held by the Company(whether contained in this application or otherwise). Based on the foregoing, I/we hereby give my/our acknowledgement and agree to the use and transfer of my/our personal data by China Pacific Insurance (H.K.) Company Limited in accordance with the PICS, including the use and provision of my/our personal data for the purpose of direct marketing.

選擇拒絕在直接促銷中使用個人資料

中國太平洋保險(香港)有限公司("本公司")可能會使用閣下的個人資料作直接促銷,但在未經閣下同意的情況下,本公司不能就此目的使用閣下的個人資料。若閣下不希望本公司 在直接促銷中使用閣下的個人資料,請在下列空格內劃上"✓"號。

中國太平洋保險(香港)有限公司

香港灣仔港灣道18號 中環廣場4301室

電話: (852)2541 4338 傳真: (852)2541 4332

China Pacific Insurance Co.,(H.K.) Ltd.

Suite 4301, 43/F., Central Plaza 18 Harbour Rd., Wanchai, H.K. Tel: (852)2541 4338

Fax: (852)2541 4332

6



□ 我不同意使用我的個人資料作直接促銷

以上代表閣下目前就是否希望接受本公司直接促銷的聯繫或資訊的選擇,並取代閣下在本申請前可能曾給予本公司的任何選擇。

請注意,閣下以上的選擇將適用於列在本公司的收集個人資料聲明("該聲明") 內作直接促銷的產品、服務及/或標的。請同時參閱該聲明以知悉可能用作直接促銷的個人資料種類。

Opt-out from Use of Personal Data in Direct Marketing

China Pacific Insurance Co., (H.K.) Ltd. (the "Company") may use your personal data for direct marketing but the Company cannot use your personal data for such purpose without your consent. Please tick "\(\text{"} \) in the box below if you do not wish the Company to use your personal data for direct marketing.

☐ I do not agree to the use of my personal data for direct marketing

The above represents your present choice of whether or not to receive direct marketing contact or information from the Company. This shall replace any choice you may have given to the Company prior to this application.

Please note that your above choice shall apply to the direct marketing of the products, services and/or subjects as set out in the company's Personal Information Collection Statement (the "Statement"). Please also refer to the Statement for the kinds of personal data which may be used for direct marketing.

Please READ THIS AT ONCE — The insured acknowledges and agrees that, as a result of the insured purchasing and taking up the policy issued by China Pacific Insurance Co., (H.K.) Ltd, commission will be paid, during the continuance of the policy including renewals, by China Pacific Insurance Co., (H.K.) Ltd and received by the authorized insurance broker arranging the said policy. The insured further understands that the above agreement is necessary for China Pacific Insurance Co., (H.K.) Ltd to continue the policy. If the insurance pays the premium, the insured is deemed to have given permission to China Pacific Insurance Co., (H.K.) Ltd to apply the commission to the authorized insurance broker in relation to the policy issued by China Pacific Insurance Co., (H.K.) Ltd. (html) apply the commission to the authorized insurance broker in relation to the policy. If the insurance broker in relation to the policy issued by China Pacific Insurance Co., (H.K.) Ltd. (html) apply the commission to the insurance broker in relation to the policy. If the insurance power insurance Pacific Insurance Co., (H.K.) Ltd. (html) apply the commission to the policy. If the insurance power pays the premium, the policy. If the insurance power pays the province of the policy issued by China Pacific Insurance Co., (H.K.) Ltd. (html) apply the commission to the policy issued by China Pacific Insurance Co., (H.K.) Ltd. (html) apply the policy. If the insurance power pays the province Co., (H.K.) Ltd. (html) apply the policy. If the insurance Pacific Insurance Co., (H.K.) Ltd. (html) apply the policy. If the insurance Pacific Insurance Pacific Insurance Co., (H.K.) Ltd. (html) apply the policy. If the insurance Pacific I

受保人繳付保費,即視作允許中國太平洋保險(香港)有限公司就簽發的保單支付佣金予有關的獲授權保險經紀。

字戶簽署及公司圖章	經紀人簽署及公司圖章				
Applicant's signature with Co. chop	Broker's signature with Co. cho (if applicable)				
(if applicable)					
日期	經紀人編號				
Date	Broker code				